



MESTSKÁ ČASŤ BRATISLAVA - DEVÍNSKA NOVÁ VES

Materiál na rokovanie Miestneho zastupiteľstva
MČ Bratislava – Devínska Nová Ves
dňa 23.6.2021

Bod č. 21

Informatívna správa nezávislého audítora k ročnej účtovnej závierke mestskej časti
Bratislava-Devínska Nová Ves k 31.12.2020
(názov podľa pozvánky)

Predkladateľ:

Dárius Krajčír
titul, meno, priezvisko
starosta
funkcia

Zodpovedný:

Ing. Mária Koprďová
titul, meno, priezvisko
prednostka MÚ
funkcia

Spracovateľ:

Ing. Mária Dojčáková
titul, meno, priezvisko
Poverená vedením OER
funkcia

Materiál obsahuje:

1. Návrh uznesenia (povinný)
2. Dôvodová správa (povinný)
3. Stanoviská odborných komisií
5. Správa nezávislého audítora
k ročnej účtovnej závierke
Mestskej časti Bratislava-Devínska
Nová Ves k 31.12.2020

Návrh uznesenia:

Miestne zastupiteľstvo mestskej časti Bratislava – Devínska Nová Ves
berie na vedomie

Správu nezávislého audítora z overenia riadnej účtovnej závierky Mestskej časti Bratislava-
Devínska Nová Ves k 31.12.2020.

Dôvodová správa:

Riadnu individuálnu účtovnú závierku zostavuje Mestská časť Bratislava-Devínska Nová Ves
povinne v zmysle zákona č. 431/2002 Z.z. účtovníctve v znení neskorších predpisov, pričom
podlieha povinnosti overenia audítorom. Mestská časť Bratislava-Devínska Nová Ves
obdržala Správu nezávislého audítora o overení riadnej účtovnej závierky k 31.12.2020,
o ktorej informuje poslancov Miestneho zastupiteľstva mestskej časti Bratislava-Devínska
Nová Ves. Správa nezávislého audítora je v prílohe emailu.

Stanoviská odborných komisií:

Komisia legislatívy, financií, mandátová a kontroly Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves prijala prostredníctvom hlasovania per rollam dňa 17.6.2021 Uznesenie č. 24/06/2021, ktorým

o d p o r ú č a

Miestnemu zastupiteľstvu mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves zobrať na vedomie Správu nezávislého audítora z overenia riadnej účtovnej závierky Mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves k 31.12.2020.

Stanovisko Miestnej rady MČ BA DNV:

Miestna rada Mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves prijala na svojom zasadnutí dňa 16.6.2021 UMR č. 54/06/2021, ktorým

o d p o r ú č a

Miestnemu zastupiteľstvu mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves zobrať na vedomie Správu nezávislého audítora z overenia riadnej účtovnej závierky mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves k 31.12.2020

Iné stanoviská:

Overenie účtovnej jednotky:

Mestská časť Bratislava – Devínska Nová Ves, Novoveská 17/A, 841 10 Bratislava 49, IČO:
00 603 392

SPRÁVA NEZAVISLÉHO AUDÍTORA

z overovania riadnej účtovnej závierky k 31. 12. 2020

MÁJ 2021

Overenie účtovnej jednotky:

Mestská časť Bratislava – Devínska Nová Ves, Novoveská 17/A, 841 10 Bratislava 49, IČO:
00 603 392

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Pre štatutárneho zástupcu a poslancov miestneho zastupiteľstva mestskej časti Bratislava -
Devínska Nová Ves

Správa z auditu účtovnej závierky

Názor audítora

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky mestskej časti Bratislava - Devínska Nová Ves (ďalej „*Mestská časť*“), ktorá obsahuje súvahu k **31. decembru 2020**, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie *Mestskej časti* k **31. decembru 2020** a výsledku jeho hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“).

Základ pre názor audítora

Audit sme vykonali podľa medzinárodných audítorských štandardov. Našou zodpovednosťou podľa týchto štandardov je uvedená v odseku *Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky*. Od *Mestskej časti* sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu audítora, relevantných pre náš audit účtovnej závierky a splnil som aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Iné skutočnosti

Mestská časť vykazuje v súvahe na riadku 85 finančné účty v sume 7 mil. eur, kde 3,2 mil. eur predstavuje viazaný poplatok za rozvoj. *Mestská časť* v roku 2018 prijala poplatok za rozvoj, ktorý bol vymieraný v roku 2017. Napriek tomu, že Finančné riaditeľstvo Slovenskej republiky z januára 2018 predmetný poplatok za rozvoj potvrdilo ako opodstatnený, stavebník podal žalobu proti uznaniu poplatku na Krajský súd v Bratislave z dôvodu, že realizuje stavbu v režime významných investícií.

V čase zostavenia účtovnej závierky informácie okolo COVID – 19 naznačujú, že ide o pandémiu značného rozsahu. Preto predpokladáme jej negatívny vplyv na svetový obchod, na firmy aj na jednotlivcov. Uvedené môže mať za následok zníženie príjmov *Mestskej časti* v nasledujúcom období, čo môže mať vplyv na obmedzenie jej plánovaných aktivít. Nepredpokladáme, že môže dôjsť k obmedzeniu výkonu základných samosprávnych funkcií *Mestskej časti*.

Hore uvedené skutočnosti nemajú vplyv náš názor a preto nie je modifikovaný.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu - starostu mestskej časti za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Overenie účtovnej jednotky:

Mestská časť Bratislava – Devínska Nová Ves, Novoveská 17/A, 841 10 Bratislava 49, IČO: 00 603 392

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti *Mestskej časti* nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve.

Štatutárny orgán je ďalej zodpovedný za dodržiavanie povinností podľa Zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“).

Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivo alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

Súčasťou auditu je aj overenie dodržiavania povinností *Mestskej časti* podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlách a v rozsahu, v ktorom zákon o rozpočtových pravidlách ukladá audítorovi toto overenie vykonať.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávam profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol *Mestskej časti*.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybníť schopnosť *Mestskej časti* nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať svoj názor. Naše závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.

Overenie účtovnej jednotky:

Mestská časť Bratislava – Devínska Nová Ves, Novoveská 17/A, 841 10 Bratislava 49, IČO:
00 603 392

Správy k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Mestská časť ako zostavovateľ konsolidovanej účtovnej závierky, zostavuje výročnú správu ku konsolidovanej účtovnej závierke.

Správa z overenia dodržiavania povinností Mestskej časti podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlách

Na základe overenia dodržiavania povinností podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlách, platných v SR pre územnú samosprávu v znení neskorších predpisov konštatujem, že *Mestská časť* konala v súlade s požiadavkami zákona o rozpočtových pravidlách. Stav vykázaného dlhu a návratných zdrojov podľa nášho overenia je zhodný so stavom v účtovnej závierke. Nebolo zistené nedodržiavanie pravidiel používania návratných zdrojov financovania a celková suma dlhu návratných zdrojov financovania je pod požadovanou zákonnou hranicou. Stav záväzkov po lehote splatnosti neprekračuje povolenú hranicu k bežným príjmom predchádzajúceho rozpočtového roka.

Svidník 28.5.2021

Audítorská spoločnosť
ML - audit, s. r. o.
licencia UDVA číslo 332

Zodpovedný audítor
Ing. Michal Lažo
licencia SKAU č. 000354